



186950

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7239250 / 29.01.2021
Purch. ord. no.: 5500043774
Purch. ord. Date: 22.10.2019
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30022947 / 23.10.2019
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
Packager Int. Cons.:

01 Serie
Person in charge: Knorr, Hr.
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 854 KG Net weight 660,800 KG Volumes 1,440 M3

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	0550723445 Hub System 2nd/6th Gear cpl Customer article number: 0550723445Position3	1.120 PC	660,800 KG
900001	TBA-520921 MULTI-PATH PALLET WOOD/STEEL 600x800	4 PC	60 KG
900002	TBA-520880 VDA KLT-CONTAINER 4315R	80 PC	103 KG
900003	TBA-501668 Inlett pre Muffen DCT300, HST & PMG	80 PC	21 KG
900004	TBA-550528 VDA KLT Pallet Cover A0806 DKG	4 PC	9 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

03 FEB 2021

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1120
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 4
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ ☐ NO
Data controllo: 03/02/21
Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

weiß - Exemplar für Auftraggeber
rosa - Exemplar für Absender
blau - Exemplar für Empfänger
grün - Exemplar für Frachtführer

blanc - Exemplaire pour commettant
rose - Exemplaire de l'expéditeur
bleu - Exemplaire du destinataire
vert - Exemplaire du transporteur

wit - Exemplaar voor afzender
blau - Exemplaar voor geadresseerde
groen - Exemplaar voor vervoerder

bianco - Esemplare per committente
rosa - Esemplare per mittente
blu - Esemplare per destinatario
verde - Esemplare per trasportatore

white - Copy for sender
blue - Copy for consignee
green - Copy for carrier

rosa - Exemplar for sender
blau - Exemplar for modtager
grün - Exemplar for beforderer

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG

Werk Bad Windsheim

- Logistik -

Burgbernhelmer Straße 5

2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)

Destinatario (Nombre, dirección, país)

1 Magna PT

VIA DEI CICLAMINI 4

1-70026 Modugno

3 Auslieferungsort des Gutes

Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Ort/Lieu

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

Land/Pays

INTERNATIONALER
FRACHTBRIEF
LETTRE DE VOITURE
INTERNATIONAL

2100-1003

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehr (CMR).

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).

16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

Transporteur (nom, adresse, pays)

Schweitzer GmbH & Co.
Internationale Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
D - 71634 Ludwigsburg
www.schweitzer-spedition.de

17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer

Reserves et observations des transporteurs

The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.

6 Kennzeichen u. Nummern

Marques et numéros

7 Anzahl der Packstücke

Nombre des colis

8 Art der Verpackung

Mode d'emballage

9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung

Désignation officielle de transport

10 Statistiknummer

No. statistique

11 Bruttogewicht in kg

Poids brut, kg

12 Umfang in m³

Cubage m³

36 x T2
18 x Mottan

CMR

74524

UN-Nummer

Número UN

Ben.

s. Nr. 9

Nom

voit. N° 9

Gefahrstoffmuster-Nr.

Número d'étiquette

Verp.-Gruppe

Groupe

d'emballage

Tunnelbeschränkungscode

Code de restriction

en tunnels

19 zu zahlen vom:

A payer par:

Fracht

Prix de transport

Ermäßigungen

Réductions

Zwischensumme

Solde

Zuschläge

Suppléments

Nebengebühren

Frais accessoires

Sonstiges

Divers

Zu zahlende Gesamt-

summe/Total à payer

Absender

L'expéditeur

Währung

Monnaie

Empfänger

Le Destinataire

13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften

Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières

14 Rückerstattung

Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisungen

Prescription d'affranchissement

Frei

Franc

Unfrei

Non Franc

210 ausgefertigt in

Établie à

Bad Windsheim

am

25.7.21

KUEHNHAGEN S.R.L.

Via dei Cichlami, sn - 70026 Modugno (BA)

MAGNA

23

Magna PT B.V. & Co. KG

Unterschrift und Stempel des Absenders

(Signature et timbre de l'expéditeur)

Unterschrift und Stempel des Frachtführers

(Signature et timbre du transporteur)

03 FEB 2021

Unterschrift und Stempel des Empfängers

(Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Beförderung der Entfernungen

Données relatives au transport des distances

mit Gebirgspass

avec le col

91488 Bad Windsheim bis km

Paletten-Absender - Expéditeur des palettes

Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes

Art

Anzahl

Kein Tausch

Tausch

Art

Anzahl

Kein Tausch

Tausch

Euro-Palette

Euro-Palette

Gitterbox-Palette

Gitterbox-Palette

Einfach-Palette

Einfach-Palette

26 Vertragspartner des Frachtführers

Partenaire contractuel du transporteur

27 Amtliches Kennzeichen

Plaque officielle

Nutzlast in kg

Poids utile en kg

Kfz

Anhang

LS-5C2080

Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift

Confirmation du destinataire/Date/Signature

Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift

Confirmation du chauffeur/Date/Signature

Benutzte Gen.-Nr.

☐ National

☐ Bilateral

☐ EG

☐ CEMT